

---

---

**Gel ink ball pens and refills —**

**Part 1:  
General use**

*Stylos à bille à encre gel et recharges —*

*Partie 1: Utilisation générale*

STANDARDSISO.COM : Click to view the full PDF of ISO 27668-1:2009



**PDF disclaimer**

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.

STANDARDSISO.COM : Click to view the full PDF of ISO 27668-1:2009



**COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2009

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office  
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20  
Tel. + 41 22 749 01 11  
Fax + 41 22 749 09 47  
E-mail [copyright@iso.org](mailto:copyright@iso.org)  
Web [www.iso.org](http://www.iso.org)

Published in Switzerland

**Contents**

Page

<b>Foreword</b> .....	<b>iv</b>
<b>Introduction</b> .....	<b>v</b>
<b>1 Scope</b> .....	<b>1</b>
<b>2 Normative references</b> .....	<b>1</b>
<b>3 Terms and definitions</b> .....	<b>2</b>
<b>4 Requirements</b> .....	<b>4</b>
<b>4.1 Tip classification</b> .....	<b>4</b>
<b>4.2 Shapes and dimensions of refills</b> .....	<b>5</b>
<b>4.3 Performance</b> .....	<b>6</b>
<b>5 Test equipment and accessories</b> .....	<b>7</b>
<b>6 Testing</b> .....	<b>8</b>
<b>6.1 Sampling</b> .....	<b>8</b>
<b>6.2 Climatic conditions for testing</b> .....	<b>8</b>
<b>6.3 Procedure</b> .....	<b>8</b>
<b>7 Designation and marking</b> .....	<b>9</b>
<b>7.1 Designation</b> .....	<b>9</b>
<b>7.2 Marking</b> .....	<b>9</b>
<b>8 Test report</b> .....	<b>10</b>
<b>Annex A</b> (informative) <b>Explanatory note on gel ink</b> .....	<b>11</b>
<b>Bibliography</b> .....	<b>12</b>

## Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

ISO 27668-1 was prepared by Technical Committee ISO/TC 10, *Technical product documentation*.

ISO 27668 consists of the following parts, under the general title *Gel ink ball pens and refills*:

- *Part 1: General use*
- *Part 2: Documentary use (DOC)*

STANDARDSISO.COM : Click to view the full PDF of ISO 27668-1:2009

## Introduction

This part of ISO 27668 is applicable to gel ink ball pens for general use.

Part 2 of ISO 27668 is applicable to gel ink ball pens for documentary use.

For documentary use, some requirements, in addition to those for general use, are necessary

- a) to assure the legibility of lettering, and
- b) for the handling and storage of documents over long periods of time (these requirements are often discussed with the archivist).

An example of documentary use is the preparation of documents that are required as evidence.

Furthermore, pens which meet the requirements for documentary use produce lines which are more resistant to modification (e.g. attempts to falsify a document) than those for general use.

The International Organization for Standardization (ISO) draws attention to the fact that it is claimed that compliance with this document may involve the use of a patent concerning aqueous gel ink-filled ballpoint pens.

The holder of this patent right has assured ISO that he is willing to negotiate licences under reasonable and non-discriminatory terms and conditions with applicants throughout the world. In this respect, the statement of the holder of this patent right is registered with ISO. Information may be obtained from:

Mitsubishi Pencil Company Limited  
Patent Administration Department, 5-23-37, Higashi-ohi  
JP-Shinagawa, Tokyo 140-8537  
Japan  
oomorih@mpuni.co.jp

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights other than those identified above. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

[STANDARDSISO.COM](http://STANDARDSISO.COM) : Click to view the full PDF of ISO 27668-1:2009

# Gel ink ball pens and refills —

## Part 1: General use

### 1 Scope

This part of ISO 27668 establishes minimum quality requirements for gel ink ball pens (refillable and non-refillable) and refills for general use.

Additional requirements for gel ink ball pens for documentary use are given in ISO 27668-2.

### 2 Normative references

The following referenced documents are indispensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 105-A02, *Textiles — Tests for colour fastness — Part A02: Grey scale for assessing change in colour*

ISO 105-B02, *Textiles — Tests for colour fastness — Part B02: Colour fastness to artificial light: Xenon arc fading lamp test*

ISO 534, *Paper and board — Determination of thickness, density and specific volume*

ISO 535, *Paper and board — Determination of water absorptiveness — Cobb method*

ISO 536, *Paper and board — Determination of grammage*

ISO 554, *Standard atmospheres for conditioning and/or testing — Specifications*

ISO 868, *Plastics and ebonite — Determination of indentation hardness by means of a durometer (Shore hardness)*

ISO 2144, *Paper, board and pulps — Determination of residue (ash) on ignition at 900 °C*

ISO 5627, *Paper and board — Determination of smoothness (Bekk method)*

ISO 6588-1, *Paper, board and pulps — Determination of pH of aqueous extracts — Part 1: Cold extraction*

ISO 6588-2, *Paper, board and pulps — Determination of pH of aqueous extracts — Part 2: Hot extraction*

### 3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

#### 3.1

##### **pen**

writing instrument equipped with a feeding system which deposits a writing fluid on a surface

NOTE It is available in refillable or non-refillable (disposable) form.

#### 3.2

##### **ball pen**

pen with a writing fluid feeding system based on a rotatable ball writing tip integrated either within the pen itself or within a refill

#### 3.3

##### **gel ink ball pen**

ball pen which deposits a writing fluid whose viscosity decreases markedly with rotation of the ball when writing and increases back to or near to the original viscosity in non-movement, i.e. when not writing

#### 3.4

##### **cartridge**

disposable container for the writing fluid, which is detached when empty and replaced by a (new) full container

NOTE Adapted from ISO 9175-1:1988, definition 3.4.

#### 3.5

##### **refill**

identifiable assembly of components, usually removable from a complete pen, with which it is possible to write independently of the complete pen, but which lacks either characteristics or components which would make it suitable for use as a pen

#### 3.6

##### **write test machine**

device for mechanically generating a line with a pen or refill on a writing surface and which can be adjusted for

- a writing angle between 60° and 90°
- writing load from 0,1 N to 5 N,
- writing speed between 1 m/min and 10 m/min, and
- line pitch between 1 mm and 5 mm,

with a continuous spiral line (100 mm circumference) and a fixed or rotating motion along the longitudinal axis of the pen or refill; the writing surface is to be placed on a polished stainless steel plate.

NOTE On request the ISO Central Secretariat will provide a list of suppliers of the write test machine.

[ISO 12756:1998, definition 3.7]

### 3.7

#### Test parameters

#### 3.7.1

##### Resistance to chemical influences including water

##### 3.7.1.1

###### water resistance

ability of a line written on specified testing paper to remain visible after immersion in distilled or de-ionized water for a specified length of time

##### 3.7.1.2

###### ethanol resistance

ability of a line written on specified testing paper to remain visible after immersion in a specified ethanol solution for a specified length of time

##### 3.7.1.3

###### hydrochloric acid resistance

ability of a line written on specified testing paper to remain visible after immersion in a specified hydrochloric acid solution for a specified length of time

##### 3.7.1.4

###### ammonium hydroxide resistance

ability of a line written on specified testing paper to remain visible after immersion in a specified ammonium hydroxide solution for a specified length of time

##### 3.7.1.5

###### bleaching resistance

ability of a line written on specified testing paper to remain visible after treatment in a specified bleaching solution for a specified length of time

#### 3.7.2

##### Resistance to physical influences

##### 3.7.2.1

###### erasure resistance

ability of a line written on specified testing paper to resist erasure using specified procedures with a specified rubber eraser without altering the surface of the testing paper

##### 3.7.2.2

###### light resistance

ability of a line written on specified testing paper to remain visible after exposure to specified light for a specified length of time

#### 3.7.3

##### Other parameters

##### 3.7.3.1

###### strike through

condition in which a writing fluid has penetrated through specified testing paper so as to appear on the opposite side of the paper from the written line

**3.7.3.2**

**drying time**

length of time required for a line drawn on specified testing paper to become non-smearing

NOTE The drying time test estimates the resistance to transference to skin and to superimposed paper, under specified conditions.

**3.7.3.3**

**reproducibility**

ability of an original written line to be reproduced by a specified photocopier, microfilm processor or telefacsimile machine

**3.7.3.4**

**shelf life**

minimum expected storage life, measured from the date of manufacture, during which the product maintains its specified performance when stored under specified conditions, and during which the pen or refill is unused

**3.7.3.5**

**cap-off time**

length of time during which unused roller ball pen and gel ink ball pen maintain their writing ability when stored horizontally without their cap after writing

**3.7.3.6**

**writing speed**

rate of line generation

**3.7.3.7**

**point load**

vertical component of force applied to a writing tip during line generation

**3.7.3.8**

**writing angle**

included angle measured from the plane of the writing surface to the longitudinal axis of a pen or refill when in writing position

**4 Requirements**

**4.1 Tip classification**

Tips shall be classified according to the ball diameter (see Table 1).

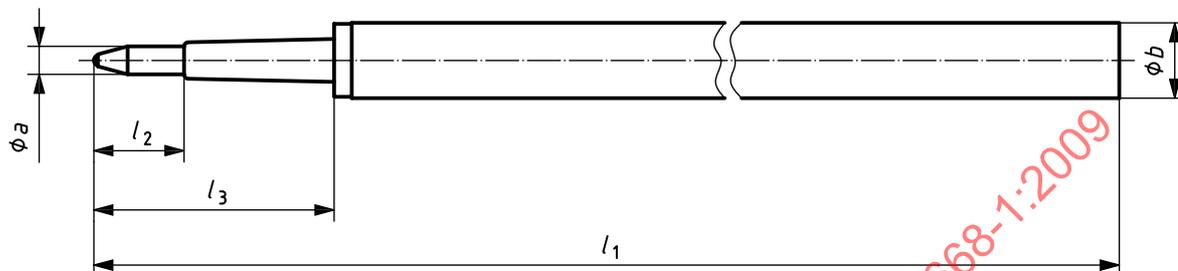
**Table 1 — Tip classification**

Dimensions in millimetres

Tip classification (line width)	Tip code	Ball diameter
Ultra fine	UF	$\varnothing < 0,40$
Extra fine	EF	$0,40 \leq \varnothing < 0,55$
Fine	F	$0,55 \leq \varnothing < 0,75$
Medium	M	$0,75 \leq \varnothing < 1,00$
Broad	B	$\varnothing \geq 1,00$

4.2 Shapes and dimensions of refills

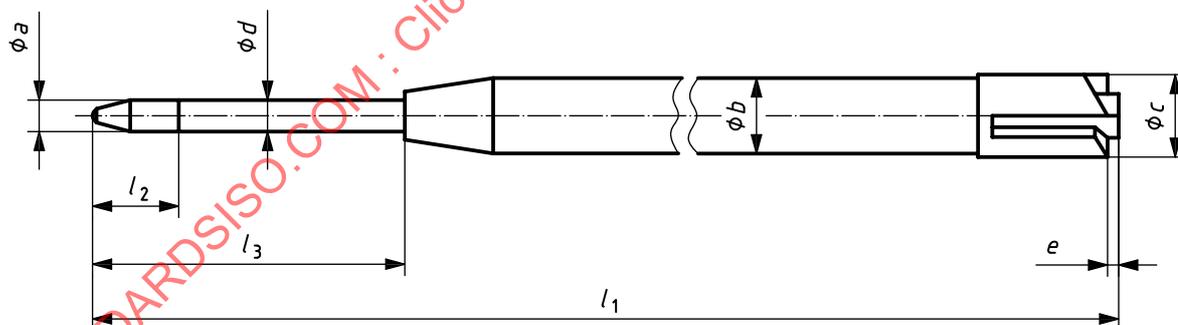
Refills shall be classified into types J, K, L, G2 and N. The shapes and dimensions of types J, K, L and G2 are given in Figure 1 and Figure 2. Refills with shapes and dimensions other than those specified in Figure 1 and Figure 2 are designated type N.



Dimensions in millimetres

Type	$l_1$	$l_2$ min	$l_3$	$a$	$b$
J	$111 \pm 1,0$	7,7	$21 \pm 1,5$	$2,3 \pm 0,05$	$5,5 \pm 0,15$
K	$111 \pm 1,0$	7,7	$20 \pm 1,5$	$2,3 \pm 0,05$	$6,1 \pm 0,15$
L	$111 \pm 1,0$	8,9	$20 \pm 1,5$	$2,5 \pm 0,05$	$6,0 \pm 0,15$

Figure 1 — Refill types J, K and L



Dimensions in millimetres

Type	$l_1$	$l_2$	$l_3$	$a$	$b$	$c$	$d$	$e$
G2	$98,1^{+0,40}_{-0,35}$	$6,2 \pm 0,2$	$23,2 \pm 1$	$2,54^{+0,03}_{-0,04}$	$5,8 \pm 0,1$	$6^{+0,1}_{-0,2}$	$2,4 \pm 0,1$	$0,6 \pm 0,2$

Figure 2 — Refill type G2

**4.3 Performance**

**4.3.1 Writing performance**

Smooth writing shall start within 10 cm and the writing distances shall be at least those specified in Table 2, without obvious starving or fluctuation of line intensity, when tested as specified in 6.3.1.

**Table 2 — Writing distance**

Dimensions in metres

Tip classification (line width)	Tip code	Writing distance min
Ultra fine	UF	400
Extra fine	EF	400
Fine	F	300
Medium	M	150
Broad	B	100

**4.3.2 Strike through**

No strike through shall be evident to a trained eye when tested as specified in 6.3.2.

**4.3.3 Drying time**

The line shall be found non-smearing when tested as specified in 6.3.3.

**4.3.4 Reproducibility**

The reproduced line shall be visible when tested as specified in 6.3.4.

**4.3.5 Water resistance**

The line shall remain visible when tested as specified in 6.3.5.

NOTE This performance is optional and is only applicable to gel ink ball pens or refills marked “water resistant” (WR).

**4.3.6 Light resistance**

The line shall remain visible when tested as specified in 6.3.6.

**4.3.7 Cap-off time**

The gel ink ball pen shall start writing within 10 cm without starving when tested as specified in 6.3.7.

**4.3.8 Shelf life**

The gel ink ball pen or refill shall conform with 4.3.1 when tested as specified in 6.3.8.

## 5 Test equipment and accessories

### 5.1 Write test machine.

The write test machine shall be set to each of the following conditions when performing the machine write test:

- a) point load:  $0,5 \begin{smallmatrix} 0 \\ -0,1 \end{smallmatrix}$  N for tip code UF, and  $1 \begin{smallmatrix} 0 \\ -0,3 \end{smallmatrix}$  N for tip codes EF, F, M and B;
- b) writing angle: test write a sample at  $60^\circ \begin{smallmatrix} +5^\circ \\ 0 \end{smallmatrix}$  and  $70^\circ \begin{smallmatrix} 0 \\ -5^\circ \end{smallmatrix}$  to determine at which angle the trace is most consistent and select this angle;
- c) writing speed:  $4,5 \text{ m/min} \pm 0,5 \text{ m/min}$ ;
- d) writing pattern: continuous spiral line (100 mm circumference) with a pitch between 2 mm and 5 mm.

### 5.2 Performance testing paper specifications.

The performance testing paper<sup>1)</sup> shall conform to the specifications given in Table 3.

Table 3 — Testing paper

Specifications		Reference International Standard
Grammage:	$70 \text{ g/m}^2 \pm 10 \text{ g/m}^2$	ISO 536
Smoothness <sup>a</sup> :	$50 \text{ s} \pm 30 \text{ s}$	ISO 5627
Residue after incineration:	$7 \begin{smallmatrix} +2 \\ -3 \end{smallmatrix} \% \text{ residue (ash) at } 900 \text{ }^\circ\text{C}$	ISO 2144
Cobb value, Cobb <sub>60</sub> :	$25 \text{ g/m}^2 \pm 10 \text{ g/m}^2$	ISO 535
pH value:	$6,5 \begin{smallmatrix} +1 \\ -1,5 \end{smallmatrix}$	ISO 6588
Thickness:	$80 \text{ } \mu\text{m} \pm 10 \text{ } \mu\text{m}$	ISO 534
Colour:	White	—
Composition:	100 % wood cellulose fibre, bleached	—

<sup>a</sup> Soft back side used for testing; clamping pressure of 1 MPa.

### 5.3 Eraser.

Rubber eraser without abrasive and with a hardness of  $(45 \pm 5)$  Shore A in accordance with ISO 868.

### 5.4 Reproducibility apparatus.

Photocopier, microfilm processor or telefacsimile machine.

### 5.5 Light test apparatus.

Fade-o-meter, xenotest or technical equivalent.

1) On request, the ISO Central Secretariat will provide a list of suppliers of the testing paper.

## 6 Testing

### 6.1 Sampling

Gel ink ball pen and refill samples shall be tested within six months after manufacture, except for the shelf life test (see 6.3.8).

### 6.2 Climatic conditions for testing

The test shall be carried out under standard test atmosphere of either 23/50 or 27/65 in accordance with ISO 554 and according to conditions at the place of testing. Ordinary tolerances are to be applied.

### 6.3 Procedure

#### 6.3.1 Writing performance test

Take a quantity of at least 10 gel ink ball pens and/or refills at random. Generate a continuous line as specified in Table 2 on the testing paper specified in 5.2 by the write test machine specified in 5.1 under the climatic conditions specified in 6.2. At the start and finish of the writing distance, examine for compliance with 4.3.1.

Use this machine-written test sheet for the following tests, except for 6.3.3 (drying time test), 6.3.7 (cap-off test) and 6.3.8 (shelf life test).

#### 6.3.2 Strike through test

Prepare a machine-written test piece approximately 5 cm long, without the beginning and end of a written line, from the test sheet provided in 6.3.1 and keep it under the climatic conditions specified in 6.2 for 24 h.

Examine the back of the testing paper for compliance with 4.3.2.

#### 6.3.3 Drying time test

Draw a straight line in accordance with 5.1 a), b) and c) on the testing paper specified in 5.2.

After 20 s, rub once perpendicularly across the written line with the eraser specified in 5.3.

Examine the line for compliance with 4.3.3.

#### 6.3.4 Reproducibility test

Reproduce the written line from a machine-written test piece approximately 5 cm long from the test sheet provided in 6.3.1 using the apparatus specified in 5.4.

Examine the reproduced line for compliance with 4.3.4.

#### 6.3.5 Water resistance test

Keep a machine-written test piece approximately 5 cm long from the sheet provided in 6.3.1 under the climatic conditions specified in 6.2 for 2 h, then immerse in distilled water or de-ionized water for 1 h. Remove and allow to air dry.

Examine the written line of the test piece for compliance with 4.3.5.

### 6.3.6 Light resistance test

Expose a machine-written test piece approximately 5 cm long from the test sheet provided in 6.3.1 to the light source of the apparatus specified in 5.5, together with the blue wool references specified in ISO 105-B02, until the contrast between the unexposed and the exposed blue wool reference 3 becomes equal to grey scale grade 4 specified in ISO 105-A02.

Examine the written line of the test piece for compliance with 4.3.6.

### 6.3.7 Cap-off time test

Remove the cap from the unused gel ink ball pen and expose the writing tip. After establishing flow, keep it horizontally under the climatic conditions specified in 6.2 for 24 h. Hand-write a straight line and examine it for compliance with 4.3.7.

### 6.3.8 Shelf life test

Select a quantity of at least 10 recently manufactured and unused gel ink ball pens and/or refills complete with caps. Store horizontally at a temperature of  $(40 \pm 2)$  °C and at a relative humidity of  $(55 \pm 5)$  % for 90 days.

Test in accordance with 6.3.1 and examine for compliance with 4.3.8.

## 7 Designation and marking

### 7.1 Designation

The designation of a gel ink ball pen or refill shall comprise, in the given order, the following elements:

- the description block (e.g. "gel ink ball pen" or "gel ink ball refill");
- the number of this part of ISO 27668 (i.e. ISO 27668-1);
- the type classification code for refills (see 4.2);
- the tip classification code (UF, EF, F, M or B; see Table 1); and
- the classification code for water resistant (WR), if applicable.

**EXAMPLES** A disposable gel ink ball pen complying with the requirements of this part of ISO 27668, with medium sized tip (M), shall be designated as follows:

**Gel ink ball pen ISO 27668-1 M**

A gel ink ball refill complying with the requirements of this part of ISO 27668, type K, with broad sized tip (B), water resistant (WR), shall be designated as follows:

**Gel ink ball refill ISO 27668-1 K B WR**

### 7.2 Marking

For identification, disposable gel ink ball pens or refills shall be marked as follows:

- the name of the manufacturer, supplier or trademark;
- the designation in accordance with 7.1 [except 7.1 a), which is optional]; and
- the date of manufacture (year/month, in full or coded) or the batch number.

## 8 Test report

The test report shall include the following information:

- a) reference to this part of ISO 27668;
- b) the date and place of test;
- c) precise identification of the samples (see 7.2);
- d) identification of the following variable or optional requirements:
  - 1) test atmosphere (see 6.2),
  - 2) writing angle and writing pitch (see 5.1),
  - 3) reproducibility apparatus (see 5.4), and
  - 4) light test apparatus (see 5.5);
- e) the results in accordance with this part of ISO 27668;
- f) any deviations from the specified procedures (see Clauses 5 and 6); and
- g) the identification and signature of the tester.

STANDARDSISO.COM : Click to view the full PDF of ISO 27668-1:2009